

C-SPAN 专访法轮功发言人 全美直播



【明慧网】

2006年4月22日，法轮功发言人张而平接受了美国 C-SPAN 电视台采访。在 30 分钟的访谈节目中，张而平对美

国民众普遍关心的“什么是法轮功”，“中共集中营活体摘取法轮功学员器官”，“法轮功学员在中国所遭受的迫害”等问题予以回答。他呼吁国际组织和各国政府加入赴中国大陆联合真相调查团，对所有中国劳教所进行独立调查。该访谈向全国现场直播，并开通热线电话。

C-SPAN 是美国著名电视台，其特点是节目不作剪辑，不加旁白及评论，务求观众可以收看到事件的全部及被访者不经媒介过滤的观点，是民众了解事件真相的重要途径。◇

【明慧网】埃克索·保吉亚(Axel Borgia)今年 26 岁，是阿根廷首都布宜诺斯爱利斯一家五星级旅馆餐饮部的法菜厨师。这个年轻的阿根廷人跟中国极其有缘，别看他不讲中文，也听不懂汉语，但他可以捧着厚厚的中文经书看上几个小时，还全部都看懂了，你说奇不奇？

埃克索一家都在天主教的家庭环境中长大，他上的小学和中学都是天主教学校。大学在阿根廷国家科技大学，先学的是父亲的专业——工业工程，后因对美食烹调饶有兴趣而转学烹饪。他学而有成，掌握了包括主菜、甜食等一整套手艺。这其中他最喜欢做也最拿手的是法国菜。

对遥远的中国，他基本上觉得就是在另外一个星球上。没想到，“另外一个星球”上的中国和中国文化，有一天突然跟他结下了不浅的缘份。

几年前，埃克索的女友去布宜诺斯爱利斯的一个公园，看到有人教太极，要收钱的；也有人教法轮功，是免费的，她就学了法轮功。2001 年的一天，女友叫埃克索也去公园学功，他不太情愿的跟着女友去了。

第一天，埃克索在旁边站着，静静的观察，看着女友和一群人在炼这种来自中国的功法。一天过去了，他什么都没有做，就这么看了一天。第二天，他又去了，跟辅导员说他也要学功。他很快就学会了五套功法。然后他跟辅导员谈了许久，谈着谈着，他猛然意识到，他已经找了很久都没有找到的东西。

阿根廷厨师 与中国经书



埃克索读的中国经书，就是《转法轮》，一本指导全世界 70 多个国家和地区法轮功学员修炼的书。几年下来，埃克索已经熟读了《转法轮》的西班牙文版，但他就是有一种十分强烈的愿望，想读

明慧週報

●山西版● 第 41 期 2006 年 5 月 3 日

欧委会动议案要求听证 器官摘除事件

欧洲委员会 2006 年度第二次决策会议于 4 月 10 日至 13 日在斯特拉斯堡举行。欧洲委员会十一名代表向大会提交动议提案，要求对近期曝光的中共集中营活体摘除法轮功学员人体器官的罪行举行听证会，并要求中国政府向国际调查团开放所有劳教所。◇

山西省 38 名法轮功学员被迫害致死

据不完全统计，1999 年 7.20 以来的六年中，通过民间途径能够传出消息的已有 2876 名法轮功学员被迫害致死。山西省至少有 38 名法轮功学员被迫害致死。32 岁的山西省阳泉矿务局医生李慧文，因坚修法轮功被判劳教，在山西新店劳教所被严刑拷打，于 2003 年 2 月 26 日被迫害致死。山西省朔州市杨艳英、张爱花、李美兰、邢引弟四位女学员，2002 年 10 月 24 日到省政府张贴真相资料，上午被抓，下午 4 人被恶警用电警棍折磨致死。

中文的经文原文，因为他觉得那样比较自然。

他这一念头一出，奇妙的事情就发生了。启蒙中文教育，就是一个中国学员带他读了《转法轮》的前言“论语”，然后教了他《转法轮》第一讲、第一段的标题“真正往高层次上带人”。就这些，三页书不到，这就是埃克索“中文教育”的全部。连教他的中国学员也没想到，他自己居然就这样继续读了下去，一直读完了 300 多页的全书。

看着我半信半疑的样子，他解释说，其实也不那么难。有时他用计算机上的字典来帮助自己。读不出来的时候，他就回想读过的西班牙语译文。就这样，他发现他可以读下去，也完全能理解了。现在，阅读中文《转法轮》是他每天的必修课，他反而觉得读西班牙语的《转法轮》好象不是那么自然了。但直到今天，他仍然不会说汉语，也看不懂《转法轮》以外的其它中文书刊。我问他，以他家族天主教的背景，对法轮功这样东方的修炼能够接受吗？他

说，他觉得书中的教诲非常熟悉，他也根本不需要理解中国文化才能理解这本书。

埃克索从开始修炼就将其当作一件非常严肃的事情。他说，炼功以前，他总是感到困，每天睡觉要 10 小时。现在每天睡 3~4 个小时，最多也就 5~6 个小时，感觉精力充沛、能量很强。另外，他觉得现在对耶稣基督、基督教、天主教的理解反而更清晰深刻了，这是他原来所没有想到的。

在布宜诺斯爱利斯的中国城，穿行在包子摊、礼品店、中国鞋帽之间的埃克索，就是想跟中国人说，法轮功非常好，他是神给中国人和世界人民的礼物，中国人有那样得天独厚的优势首先拥有了他，应该格外珍惜，应该知道真相。埃克索看着我，蓝蓝的眼睛里透着纯真，“请告诉全世界的中国人，请睁开您的眼睛吧。”（文/泽霖）◇

【钟桂春，右图，原北京公安的一名政保科长，二级警督。1990 年开始修炼法轮功。因为修炼和支持法轮功，于 1993 年年底和 1994 年年初被公安队伍中的坏人恃权开除，成为因修炼法轮功被迫害的第一人，也是在公安内部遭到迫害的第一位法轮功学员。以下是摘录。】

记者：从我们很多人在海外都看到过一个材料，就是当时的国务院总理朱镕基他是很肯定法轮功的，说法轮功为中国节省了很多的医药费，数字很大的。99 年 4.25 法轮功学员去国务院信访办上访的时候，朱镕基还出来接见，跟大家谈的都很好啊。事后很多人觉得很奇怪，说为什么连国务院总理肯定的这么一个功法，对国民经济、对社会稳定都有好处，竟然被取缔了。中央政府和您说的这个国保系统的关系是否有些奇怪呢？

钟桂春：这个也不奇怪，因为公安的政保系统它要导演一个什么，它要注意上哪一个社会团体，它把它立案进行侦查、调查，它把它形成一套东西以后，中央的高层并不知道。比如说，这个朱镕基他作为国家的总理，他当时侧重的是经济方面。他不是干公安的出身，他不懂公安，那么政保想要搞什么，想要策划什么他根本不知道。比如我要当政保科长，我当政保处长，每年我都希望有新的案子，有更大的案子，能够轰动全市的，甚至轰动全国的案子，能够引起中央，引起上级注意的，那这些事情他工作起来以后它并不是需要哪一个国家的高级领导人知道。

记者：“4.25”也是这样搞出来的吗？

钟桂春：政保这一切操作，整个这一切阴谋的操作，包括全国政保系

原北京公安警督谈 4.25 真相



统，从北京开始一直到公安部一局，他们操作的这些事情罗干清楚，因为罗干是主管政法的。

江泽民就是要看到，哦，我的政权受到威胁了。江泽民就是妒忌，看到我们法轮功这样的师父，他就妒忌的不行，江泽民就是小心眼，就是怕法轮功的人多，上亿人炼法轮功。他们就告诉江，如果不镇压法轮功呢，就会失去权力，江泽民最害怕的就是这个，所以他们导演了 4.25 这场所谓的“围攻中南海”。

实际上 4.25 是大法弟子在维护自己修炼的权利，是一种向国家信访部门的请愿，就是告诉国家大法是好的，对人民是有百利而无一害的，是这样的一个好的功法，而且有很多的事实，都在向国家领导人、向有关部门反映。特别是信访部门，是国家宪法规定的，人人都可以去的，所以说那都是合法的，被公安说成是非法的。明明是请愿，他们却给抹黑，诬陷，说成是“围攻”，就是这样的。那么他把它报到中央，报到江泽民那儿，江泽民就信这个，把这个录像拿过去就信。什么国家的经济发展啊、人民的安定啊、社会的稳定啊，他们根本就是不考虑的，他们只考虑他们自己的一己私利。

记者：采访前您提到过，象军队系统啊，还有很多其它各行各业的人都是支持法轮功的，您说的这个“支持”是什么意思呢？

钟桂春：他们就是知道法轮功的

好嘛，他们自己也在修炼嘛，包括在武警啊，还有其它军队系统啊，我认识的就有很多都是师以上的，还有军以上的干部，还有一些红军啊、抗日战争时期的干部啊、解放战争时期的干部啊，他们都在修炼法轮功，包括他们的家属，这我都知道的。

记者：4.25 的时候，就是 99 年 4.25，您在北京吗？

钟桂春：1999 年 4 月 25 日的时候我在北京，我也亲身经历了 4.25 万人和平请愿。我是同修给我打电话，告诉我说天津市公安局，就是因为何祚麻这个科痞在一本杂志上发表了攻击大法的文章，那么同修就找到这个天津杂志社，去讲这件事情。那么天津市呢就是有意不解决这个问题……故意把事情弄大，特别是天津市公安局，抓了我们五十多个法轮功学员，而且那个公安局长造谣：天津市公安局一个人都没抓。那么学员给我打电话，告诉这样的事情，天津市解决不了，不放人，解决不了，说让我们去找上一级，那只能到北京，找中央，找信访办。所以这样的话呢，学员告诉我就说 4.25 那一天到国务院信访办去上访，向国家，告诉国家法轮大法好，要求释放被抓的法轮功学员，要求印发大法的书籍，要求给法轮功学员合法的、稳定的炼功环境。大概就是这样，我就去了。◇



两证人公开现身

指证中共活取法轮功学员器官

【明慧网】2006 年 4 月 20 日，法轮功学员在白宫附近的麦佛森广场召开新闻发布会，6 周前披露苏家屯集中营惨案的两名证人皮特和安妮(如图)公开站出来，指证中国劳教所发生大规模盗卖和活体摘除法轮功学员器官的罪恶。

这两位证人说，他们原以为这个最惨烈和灭绝人性的罪恶曝光后，能制止罪恶。那些历史的罪人会受到惩罚，那些被关押的法轮功学员会被释放，生命得到挽救。可是中共转移了所有关押在沈阳苏家屯的法轮功学员并销毁证据，继续欺骗国际社会和媒体，证人说，他们只好选择用生命作为证据，公开站出来揭露中共的罪恶。

安妮披露，她曾听她的前夫说，那些被摘除器官的法轮功学员，大多数都是身强力壮，好多人还没有咽气，他们的器官被摘除后很多人被直接丢在焚尸炉中，没有任何迹象。她的前夫如今正处于癌症晚期，她希望自己讲出真相，替她的前夫赎罪。◇



“九评”掀起 1000 多万 退党大潮

《九评共产党》，一本解体中共的“奇书”、一本“改变世界的书”。自从该书 2004 年 11 月出版以后，已在中国促成一项史无前例的强大的退出中共恶党的精神觉醒运动，到 2006 年 4 月 30 日已有 1000 多万人退出共产恶党及其相关组织。

法轮功学员传播“九评”不是为了打倒中共争夺权力，而是为了帮助人们认清中共的邪恶本质，不再有意无意的随从其继续迫害法轮功，使发生了六年多的迫害早日停止。

